

21856

Цифровой беспроводной телефон 1.8GHz DECT

Руководство пользователя



! Не используйте телефон для сообщения об утечке газа, если Вы находитесь в непосредственной близости к ней. Не рекомендуется использовать телефон во время электромагнитных бурь. Настоящим Thomson Telecom заявляет, что телефон модели 21816 соответствует обязательным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы ЕС 1999/5/CE.



ВАЖНО: Так как беспроводные телефоны работают от электросети, в Вашем доме должен быть еще хотя бы один проводной телефон, которым можно воспользоваться в случае отключения электропитания.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: для предотвращения пожара или поражения электрическим током, не подвергайте аппарат воздействию влаги и осадков.



Thomson Telecom
46, Quai Alphonse Le Gallo,
92648 Boulogne Cedex France



торговая марка компании General Electric (Дженерал Электрик), используемая по лицензиям компании Thomson Telecom, Франция

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:

Качество связи зависит от местоположения и окружения базы и трубки. Телефон модели 21856 необходимо держать вдали от источников тепла (батарей, прямых солнечных лучей и т.д.) в защищенном от пыли и вибрации месте. Беречь от воздействия воды, других жидкостей и аэрозолей. Для того чтобы уменьшить риск возникновения помех и улучшить качество приема, пользуйтесь телефоном вне непосредственной близости от окон, больших металлических предметов, железобетона, телевизоров, музыкальных центров, галогенных ламп, нагревательных приборов, люминесцентного освещения, систем охранной сигнализации, микроволновых печей, компьютеров и т.д.

Для чистки телефона используйте увлажненную антистатическую ткань.

Информация о продукции DECT:

Телефон 21856 соответствует стандарту DECTTM*. Телефон предназначен для приема и передачи телефонных звонков и должен быть подключен к государственной телефонной сети общего пользования.

* DECT является зарегистрированной торговой маркой ETSI.

БЕЗОПАСНОСТЬ

Сетевой адаптер является устройством развязки тока напряжением 230 В. Поэтому, в целях обеспечения безопасности, он должен быть установлен в непосредственной близости к телефону в легкодоступном месте. В случае поломки сетевого адаптера необходимо заменить таким же.

В случае разрыва соединения с электросетью или аварии в энергосистеме беспроводные телефоны не функционируют. Поэтому, в случае чрезвычайного происшествия Вы не сможете принимать и совершать телефонные звонки. Мы рекомендуем Вам использовать для подстраховки обычный телефонный аппарат. Данный телефон подсоединяется к аналоговой телефонной линии класса TRT3 (напряжение телекоммуникационной сети).

ПЕРВОЕ ЗНАКОМСТВО С АОН

Ваш телефон с АОН хранит и выводит на дисплей определенную информацию, предоставляемую местной телефонной компанией подписчикам АОН или сходных телефонных услуг по определению номера. Для использования этого прибора, вам надо заказать подобную услугу. Ваш АОН позволяет Вам:

- Определять тех, кто вам звонит еще до того, как вы ответили на вызов.
- Последовательно записывать до 20 номеров в АОН.
- Узнавать номер входящего звонка, когда Вас нет на месте.

Чтобы полностью использовать возможности Вашего телефона, мы советуем прямо сейчас уделить несколько минут для ознакомления с данным Руководством пользователя.

ВАЖНО: Для того, чтобы пользоваться телефоном Вам необходимо подключить услугу определения номера.

ПРИСТУПАЯ К РАБОТЕ СОДЕРЖИМОЕ УПАКОВКИ

Убедитесь в том, что в упаковке есть следующее:

1. База
2. Трубка 1
3. Аккумулятор к трубке
4. Телефонный шнур
5. Адаптер переменного тока

ТРЕБОВАНИЯ К РОЗЕТКЕ

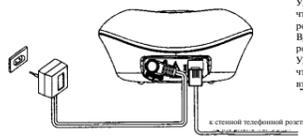
Вам нужна телефонная розетка наиболее распространенного типа RJ11Стуре. Если у вас нет такой розетки, обратитесь в местную телефонную компанию, чтобы узнать, каким образом ее можно установить.

ЗАМЕЧАНИЕ ПО УСТАНОВКЕ: Некоторые модели беспроводных телефонов работают на частотах, которые могут вызвать помехи в работе находящихся рядом телевизоров, микроволновых печей и видеоманитфонов. Для того чтобы избежать или минимизировать подобные помехи, базу беспроводного телефона не следует устанавливать рядом или на телевизоре, микроволновой печи или видеоманитфоне. Если даже в этом случае помехи не прекратятся, перенесите телефон еще дальше от этих приборов.

ЦИФРОВАЯ СИСТЕМА БЕЗОПАСНОСТИ

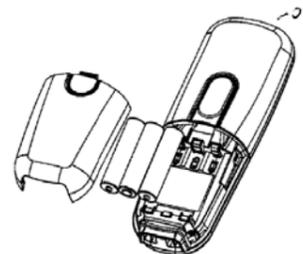
В Вашем телефоне есть система безопасности, которая обеспечивает его защиту от несанкционированного доступа и подключения к вашей телефонной сети

УСТАНОВКА УСТАНОВКА БАЗЫ



ВНИМАНИЕ: Для зарядки от базы, трубку необходимо устанавливать только в положение лицевой стороны наружу.

1. Снимите крышку отделения батарей на трубке
2. Установите батареи AAA с учетом полярности на блоке батарей
3. Установите крышку отделения батарей на место
4. Положите трубку на базу
5. Установите сетевой штепсель в розетку, а другой конец провода – в соответствующий разъем телефона на задней стенке базы. Дайте телефону зарядиться в течении 12 часов перед первым использованием. Если вы неправильно заряжаете телефон, технические характеристики батарей снизятся.



ВНИМАНИЕ: Используйте только сетевой адаптер Thomson Telecom, поставляемый в комплекте с телефоном. Использование других адаптеров может повредить телефон.

6. После зарядки вставьте телефонный шнур в телефонную розетку, а другой конец провода – в соответствующий разъем телефона на задней стенке базы.
7. Если на дисплее горит символ [иконка] установите Громкость звонка трубки в положение Вкл (On). (См. детали в разделе Громкость звонка трубки)

ВНИМАНИЕ:

- 1) Режим набора по умолчанию – тональный. Для его изменения на импульсный) режим набора см. раздел Тональный/Импульсный набор. Если Вы не знаете, какой вид набора используется в Вашей телефонной сети, обратитесь к телефонному оператору.
- 2) Данный телефон поставляется производителем с установкой на тональный набор.

Беспроводная трубка:



База



Символ	Значение
[иконка]	Символ УРОВЕНЬ СИГНАЛА - показывает уровень приема сигнала в зоне приема - мигает, когда трубка вне зоны приема или идет поиск базы
[иконка]	Символ УРОВНЯ ЗАРЯДА БАТАРЕИ - показывает уровень заряда батареи
[иконка]	Спикерфон - включена функция спикерфона (громкой связи)
[иконка]	Символ отключения звонка - звонок отключен
[иконка]	Символ вызова - установлена связь по внешней линии или внешний вызов находится в режиме удержания
[иконка]	Символ БЛОКИРОВКА КЛАВИШ - активирована блокировка клавиш
[иконка]	Символ БУДИЛЬНИК - Будильник включен
[иконка]	Символ НОВЫЕ ВЫЗОВЫ - мигает, когда поступили новые вызовы *номера будут определяться при предоставлении функции АОН телефонным оператором
[иконка]	Символ ВНУТРЕННИЙ ВЫЗОВ - горит во время разговора по внутренней линии - мигает при вызове по внутренней линии или когда вызов по внутренней линии находится в режиме удержания - Мигает в процессе поиска трубок

УСТАНОВКА И НАСТРОЙКИ

В режиме ожидания быстро нажмите и отпустите клавишу [МЕНЮ/ОК], на экране появятся пункты меню. Для выбора пунктов меню нажимайте клавиши [ВВЕРХ/ВНИЗ]. Подтверждение установок – нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] после чего прозвучит длинный сигнал подтверждения.

Символ	Значение
[иконка]	Телефонная книга Список записей Новая запись Редактировать Удалить
[иконка]	Установки телефона Мелод Зв Трубки Громк Зв Трубки Тон Клавиш Язык Время и Дата Уст Будильника Регистрация Отм Регистрац Имя Трубки Автоподнятие Заводские Уст
[иконка]	Установки базы Мелод Зв Базы Громк Зв Базы Код зоны Тон/Импульс Время Flash Режим АОН Изменить PIN
[иконка]	Установки дисплея Обои Контраст

УСТАНОВКИ ТЕЛЕФОНА

1. Убедитесь, что телефон находится в режиме ожидания
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в главное меню
3. Нажмите клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись УСТ ТЕЛЕФОНА
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в меню установок.

ЯЗЫК

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ЯЗЫК
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки языка
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в меню УСТ ТЕЛЕФОНА

МЕЛОДИЯ ЗВОНКА ТРУБКИ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись МЕЛОД ЗВ ТРУБКИ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки мелодии звонка трубки, на дисплее отобразится Мелодия 1, Мелодия 2, Мелодия 3 ...
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в меню УСТ ТЕЛЕФОНА

ГРОМКОСТЬ ЗВОНКА ТРУБКИ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ГРОМК ЗВ ТРУБКИ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки громкости звонка трубки, на дисплее появятся Выкл, Уровень 1, Уровень 2, ...
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню УСТАНОВКИ ТЕЛЕФОНА

ТОН КЛАВИШ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ТОН КЛАВИШ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки тона клавиш, на дисплее отобразится Выкл, или Вкл.
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню УСТ ТЕЛЕФОНА

ВРЕМЯ И ДАТА

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ВРЕМЯ И ДАТА
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки звука клавиши, на дисплее отобразится hh:mm DD/MM 00:00 01/01 (по умолчанию HH(12-тичасовой); mm DD/MM устанавливается при 24-часовом режиме установки)
3. С помощью клавиатуры установите текущее время и дату
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню УСТ ТЕЛЕФОНА

УСТАНОВКА БУДИЛЬНИКА

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись УСТ БУДИЛЬНИКА
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки будильника, на дисплее отобразится Выкл, Один раз, Ежедневно.
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения
5. С помощью клавиатуры установите время будильника
6. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения
7. Для возвращения в Меню УСТ БУДИЛЬНИКА Вы можете нажать клавишу [ПРЕКРАЩЕНИЕ ВЫЗОВА/ВЫХОД].

СИГНАЛ БУДИЛЬНИКА

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись СИГНАЛ БУДИЛЬН
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки будильника, на дисплее отобразится Сигнал 1, Сигнал 2, Сигнал 3.
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню УСТ БУДИЛЬНИКА
5. Для возвращения в Меню УСТ БУДИЛЬНИКА нажмите клавишу [ПРЕКРАЩЕНИЕ ВЫЗОВА/ВЫХОД].

РЕГИСТРАЦИЯ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись Регистрация
 2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки регистрации трубки, на дисплее будет Введите PIN-----:
 3. Введите 4 цифры PIN-кода (По умолчанию 0000) При вводе каждой цифры «.» будет заменяться на *».
 4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения. На дисплее отобразится надпись Регистрация...
 5. Нажмите цифровые клавиши на трубке (1,2,3 или 4) для регистрации
 6. Прозвучит один длинный сигнал подтверждения и телефон перенесется в режим ожидания.
- ВАЖНО:** Нажмите и удерживайте в течение 5 секунд клавишу [Поиск] на базе для начала процесса регистрации

ОТМЕНА РЕГИСТРАЦИИ ТРУБКИ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ОТМ РЕГИСТРАЦ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки отмены регистрации трубки
3. На дисплее отобразится надпись ОТМ РЕГИСТРАЦ и за ней – шифра от 1 до 4, соответствующая номеру регистрации трубки, регистрацию которой нужно отменить.
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения выбора. Прозвучит один длинный сигнал. Когда процесс отмены регистрации завершится, на дисплее отобразится надпись НЕ ЗАРЕГИСТРИР. Для того, чтобы пользоваться этой трубкой, вы должны будете снова ее зарегистрировать.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Рекомендуется отменить регистрацию трубки только в случае крайней необходимости, так, как только это будет сделано, телефонные функции этой трубки не смогут быть использованы до ее повторной регистрации.

ИМЯ ТРУБКИ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ИМЯ ТРУБКИ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки имени трубки.
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню УСТ ТЕЛЕФОНА
3. Нажмите цифровые клавиши на трубке для введения нового имени (до 12 символов) и затем
4. вернитесь в Меню УСТ ТЕЛЕФОНА

ВНИМАНИЕ: Если вы сделали ошибку, нажмите клавишу [С] для того, чтобы стереть неправильную(ые) цифру(ы) или букву(ы)

АВТОПОДНЯТИЕ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись АВТОПОДНЯТИЕ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки имени трубки. На дисплее отобразится ВЫКЛ и ВКЛ
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения возврата в Меню УСТ ТЕЛЕФОНА
5. Если Вы выбрали ВКЛ, во время внешнего вызова для соединения будет достаточно снять трубку и не нажимать никаких кнопок, а для прекращения разговора – просто положить трубку на базу.

ЗАВОДСКИЕ УСТАНОВКИ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ЗАВОДСКИЕ УСТ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в заводские установки. На дисплее отобразится ВЫКЛ и ВКЛ
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню УСТ ТЕЛЕФОНА

ВНИМАНИЕ: Если Вы выбрали Да, все установки в программируемом Меню вернутся к параметрам, установленным на заводе. PIN-код по умолчанию 0000

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСТАНОВКИ

1. Убедитесь что трубка находится в режиме ожидания
2. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в главное Меню.
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ДОП УСТАНОВКИ
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в Меню установок

МЕЛОДИЯ ЗВОНКА БАЗЫ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись МЕЛОД ЗВ БАЗЫ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в подменю установок мелодии звонка базы, на дисплее отобразится Мелодия 1, Мелодия 2, или Мелодия 3.
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения выбора. Затем вернитесь в Меню УСТАНОВКИ БАЗЫ

ГРОМКОСТЬ ЗВОНКА БАЗЫ

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится надпись ГРОМК ЗВ БАЗЫ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки громкости звонка базы, на дисплее отобразится Выкл, Уровень 1, Уровень 2 или Уровень 3
3. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ для выбора
4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения выбора и затем вернитесь в Меню ДОП УСТАНОВКИ

КОД ЗОНЫ

Код Зоны - это стандартный код города(зоны). Если Вы введете 1-4 цифры кода зоны в установках кода зоны, беспроводной телефон будет отфильтровывать местный код зоны при приеме вызовов и наборе местного номера, автоматически записанного в память при его приеме, соответственно, в записях АОН вы будете видеть только местный номер, без кода. (При предоставлении функции АОН телефонным оператором)

1. Нажимайте клавиши ▲ или ▼ пока на дисплее не отобразится КОД ЗОНЫ
2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки кода зоны. На дисплее отобразится надпись ВВЕСТИ КОД
3. Наберите код зоны (1-4 цифры), при необходимости удалить неправильно введенную цифру, используйте клавишу [С]

4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню ДОП УСТАНОВКИ

ТОНАЛЬНЫЙ/ИМПУЛЬСНЫЙ НАБОР

Большинство телефонных систем используют тональный набор. Но есть и те, кто все еще применяет импульсный. При установке ориентируйтесь на Вашу телефонную сеть.

Для изменения режима набора:

- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не отобразится **ТОН/ИМПУЛЬС**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки режима набора на базе, на дисплее отобразится **Тон. Импульс**
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения вы-бора и затем вернитесь в Меню ДОП УСТАНОВКИ

УСТАНОВКА ВРЕМЕНИ FLASH

- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не отобразится **ВРЕМЯ FLASH**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки режима набора на базе, на дисплее появятся **100 мсек., 300 мсек или 600 мсек**
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и возврата в Меню ДОП УСТАНОВКИ

РЕЖИМ АОН

- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не отобразится **РЕЖИМ АОН**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в подменю установи режима АОН, на дисплее появится **FSK** или **DTMF**
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и затем вернитесь в Меню ДОП УСТАНОВКИ

ИЗМЕНЕНИЕ PIN-КОДА

1. Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не отобразится **ИЗМЕНИТЬ PIN**

2. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в подменю установки изменения PIN-кода, на дисплее появятся Ввести Нов PIN

3. Введите 4 цифры нового PIN-кода. При вводе каждой цифры «*» будет заменяться на «*».

Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и за-тем вернитесь в Меню ДОП

УСТАНОВКИ ДИСПЛЕЯ

Убедитесь, что трубка находится в режиме ожидания

- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в главное Меню
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не отобразится надпись **УСТ ДИСПЛЕЯ**
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в Меню уста-новки.

ОБОИ

- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не ото-бразится надпись **ОБОИ**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки обоев, дисплей покажет просмотр существующих вариан-тов обоев
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и за-тем вернитесь в Меню УСТ ДИСПЛЕЯ

КОНТРАСТ

1. Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не ото-бразится надпись **КОНТРАСТ**

2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки контраста, на дисплее отобразится **Уровень 1, Уровень2 или Уровень 3**

3. Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора

4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения вы-бора и затем вернитесь в Меню УСТ ДИСПЛЕЯ

ТЕЛЕФОННАЯ КНИГА

Сохраняет до 50 номеров для быстрого набора. Каждая за-пись может содержать максимум 24 цифры и 12 букв

- Убедитесь, что трубка находится в режиме ожидания
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в главное Меню
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** на дисплее не отобразится надпись **ТЕЛЕФ КНИГА**
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в Меню Теле-фонной книги.

СПИСОК ЗАПИСЕЙ

- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не ото-бразится **СПИСОК ЗАПИСЕЙ**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в подменю списка и просмотра записей
- Нажмите клавиши **▲** или **▼**, или клавиши в алфавит-ном порядке для выбора
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения вы-бора и просмотра детализированной информации.

НОВАЯ ЗАПИСЬ

СОХРАНЕНИЕ ЗАПИСИ В ПАМЯТИ

- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не ото-бразится **НОВАЯ ЗАПИСЬ**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в подменю ввода новой записи, на дисплее отобразится надпись Ввести имя:
- С помощью клавиатуры введите имя (до 12 букв) затем нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] и на дисплее отобразится надпись Ввести номер
- С помощью клавиатуры введите телефонный номер, который вы хотите сохранить (до 24 цифр, включая пау-зы), затем нажмите на клавишу [МЕНЮ/ОК], и на дисп-лее отобразится Список групп:
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** для отбора записей в группу, затем нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для под-тверждения.

СОХРАНЕНИЕ НОМЕРОВ ИЗ СПИСКА ПОВТОРНОГО НАБОРА В ПАМЯТИ

- Убедитесь, что трубка находится в режиме ожидания
- Нажмите клавишу [ПОВТОРНЫЙ НАБОР/ПАУЗА]
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора номера
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в это подменю.
- Выберите **В Телеф Книгу** (копировать в Телефонную Книгу)
- Повторите шаги 2-5 раздела **СОХРАНЕНИЕ ЗАПИСИ В ПАМЯТИ**

ИЗМЕНЕНИЕ PIN-КОДА

1. Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не отобразится **ИЗМЕНИТЬ PIN**

2. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в подменю установи изменения PIN-кода, на дисплее появятся Ввести Нов PIN

3. Введите 4 цифры нового PIN-кода. При вводе каждой цифры «*» будет заменяться на «*».

Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и за-тем вернитесь в Меню ДОП

УСТАНОВКИ ДИСПЛЕЯ

Убедитесь, что трубка находится в режиме ожидания

- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в главное Меню
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не отобразится надпись **УСТ ДИСПЛЕЯ**
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для входа в Меню уста-новки.

ОБОИ

- Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не ото-бразится надпись **ОБОИ**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки обоев, дисплей покажет просмотр существующих вариан-тов обоев
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения и за-тем вернитесь в Меню УСТ ДИСПЛЕЯ

КОНТРАСТ

1. Нажмите клавиши **▲** или **▼** пока на дисплее не ото-бразится надпись **КОНТРАСТ**

2. Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в установки контраста, на дисплее отобразится **Уровень 1, Уровень2 или Уровень 3**

3. Нажмите клавиши **▲** или **▼** для выбора

4. Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения вы-бора и затем вернитесь в Меню УСТ ДИСПЛЕЯ

НАБОР НОМЕРА ИЗ ПАМЯТИ

1.Убедитесь, что трубка находится в режиме ожидания и нажмите клавишу [ТЕЛЕФОННАЯ КНИГА]

2. Нажмите клавиши **▲** или **▼** , или клавишу первой буквы имени для просмотра ячеек памяти (Для детальной информации о записи, нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК])

ВАЖНО: Список поаторного набора не показывает номер, набранный из Телефонной Книги

- Нажмите клавишу [РАЗГОВОР]. Номер будет набран

ФУНКЦИЯ

ВРЕМЕННОГО ВЫКЛЮЧЕНИЯ МИКРОФОНА

Для того, чтобы во время разговора по телефону можно было поговорить о частных вещах с тем, кто находится рядом с Вами, используйте функцию временного отклю-чения микрофона.

- Во время разговора по телефону нажмите клавишу [Ме-ню/ОК]. На дисплее отобразится надпись **Mute On**
- Отключение:** Снова нажмите клавишу [Меню/ОК].

БЛОКИРОВКА КЛАВИШ

Вы можете заблокировать клавиши беспроводной трубки.

- В режиме ожидания нажмите и больше секунды удерживайте клавишу [*]. На дисплее отобразится символ блокировки клавиш.

Для отмены блокировки клавиш снова в режиме ожида-ния нажмите и больше секунды удерживайте клавишу [*] или просто положите трубку на базу.

ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ ТРУБКИ ВЫПОЛНЕНИЕ ВЫЗОВА

Убедитесь в том, что трубка включена.

- Нажмите клавишу [РАЗГОВОР] или [СПИКЕРФОН]. Вы услышите сигнал «линия свободна», на дисплее отоб-разится символ ТЕЛЕФОН или СПИКЕРФОН и на базе загорится светодиод.
- Наберите нужный Вам номер, произойдет соединение с абонентом.

ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ ТРУБКИ ВЫПОЛНЕНИЕ ВЫЗОВА

1. Сначала наберите нужный Вам номер, затем нажмите клавишу[РАЗГОВОР] или [СПИКЕРФОН]

Для прекращения разговора нажмите клавишу ОКОН-ЧАНИЕ ВЫЗОВА или положите трубку на базу.

ПРИЕМ ВХОДЯЩЕГО ВЫЗОВА

При приеме внутреннего или внешнего входящего вызова на дисплее отображается символ Рис.

- Нажмите клавишу [РАЗГОВОР] или [СПИКЕРФОН] для того, чтобы принять вызов. На базе загорится свето-диод, а на дисплее отобразится символ АОН
- Для отключения Спикерфона, нажмите клавишу [Спи-керфон]. Символ СПИКЕРФОН погаснет.

Повторный набор/FLASH

1. Нажмите клавишу [Flash], чтобы активировать функ-цию передерасации или ожидания вызова, которые пре-доставляются Вашим оператором телефонной связи.

ТАЙМЕР ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТИ РАЗГОВОРА

После того, как вы нажмете клавишу [РАЗГОВОР] или [СПИКЕРФОН]на трубке, через 20 секунд на дисплее начнется отчет отсчет времени соединения на линии в минутах и секундах.

Если Ваша телефонная компания предоставляет услугу голосовых сообщений и Вы на нее подписаны, во время приема нового сообщения голосовой почты светодиод на базе начнет медленно мигать. Когда все сообщения Вами просмотрены, светодиод погаснет.

ПОИСК ТРУБКИ

Для поиска трубки в режиме ожидания быстро нажмите и отпустите клавишу [PAGE] на базе. Долговременное на-жатие на клавишу [PAGE] (более 5 секунд) приведет к ак-тивации процедуры регистрации.

2.Во время поиска трубки, еще раз нажмите быстро кла-вишу [PAGE] на базе, чтобы прекратить поиск.

РЕГУЛИРОВКА ГРОМКСТИ ДИНАМИКА ТРУБКИ

Вы в любое время можете настроить уровень громкости динамика нажатием клавиш **▲** или **▼**.

ОКОНЧАНИЕ ВЫЗОВА

Во время разговора положите трубку на базу. Связь авто-матически прервется.

ПОВТОРНЫЙ НАБОР

Последние 20 набранных номеров (до 24 цифр каждый) автоматически сохраняются в памяти и могут быть мгно-венно набраны из списка.

ПОВТОРНЫЙ НАБОР ИЗ РЕЖИМА ОЖИДАНИЯ

Открытие списка повторного набора

- Нажмите клавишу [ПОВТОРНЫЙ НАБОР/ПАУЗА], после чего на дисплее отобразится последний набранный номер.

2. Нажатием клавиш **▲** или **▼** просмотрите список по-вторного набора (Вы можете выбрать один из 20 номеров)

3. Нажмите клавишу [РАЗГОВОР] для набора выбранного номера.

УДАЛЕНИЕ НОМЕРА

ИЗ СПИСКА ПОВТОРНОГО НАБОРА

- Нажмите клавишу [ПОВТОРНЫЙ НАБОР/ПАУЗА], после чего на дисплее отобразится последний набранный номер.
- Нажатием клавиш **▲** или **▼** просмотрите список по-вторного набора (Вы можете выбрать один из 20 номеров)
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в подменю
- Выберите **Удалить**
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения

ОЧИСТКА СПИСКА ПОВТОРНОГО НАБОРА

- Нажмите клавишу [ПОВТОРНЫЙ НАБОР/ПАУЗА] для входа в Меню списка повторного набора.
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для входа в подменю
- Выберите **Удалить Все.** Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения, на дисплее отобразится **Удалить Все?**
- Нажмите клавишу [Меню/ОК] для подтверждения

ИНФОРМАЦИЯ

ИДЕНТИФИКАЦИИ НОМЕРА ЗВОНЯЩЕГО (CLIP)

- Данный телефон с функцией CLIP сохраняет в памяти и выводит на дисплей предоставляемую Вашей телефон-ной компанией информацию CLIP
- Вы должны подписаться на услугу CLIP
- Если Вы не подписались на услугу CLIP или номер по-звонившего Вам абонента «скрыт» на дисплее отобража-ется ВЫЗОВ
- Режим ожидания АОН (Телефонная услуга, позволяю-щая абоненту ответить на другой телефонный звонок во время текущего телефонного разговора) в режиме им-пульсного набора не работает.

СПИСОК ВХОДЯЩИХ ВЫЗОВОВ

- CLIP входящего вызова сохраняется в Списке Входя-щих Вызовов
- При входе в Меню Список Вызовов, на дисплее отобра-жается символ
- Сохраняется последние двадцать входящих вызовов и продолжительность этих вызовов.

ВХОД В СПИСОК ВХОДЯЩИХ ВЫЗОВОВ

1. Для открытия Меню Список входящих вызовов нажми-те клавишу [АОН] .

На дисплее отобразится номер последнего входящего вы-зова (до 20 цифр).

2. Нажатием клавиш **▲** или **▼**просмотрите весь список.

ЧТОБЫ ПЕРЕЗВОНИТЬ АБОНЕНТУ

- Нажмите клавишу [АОН], для входа в Список Входя-щих Вызовов.
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** , чтобы выбрать один из номеров.
- Нажмите клавишу [РАЗГОВОР], чтобы набрать номер.

УДАЛЕНИЕ ЗАПИСЕЙ ИЗ СПИСКА ВХОДЯЩИХ ВЫЗОВОВ

- Нажмите клавишу [АОН], чтобы войти в Список Вхо-дящих Вызовов.
- Нажмите клавиши **▲** или **▼** , чтобы выбрать один из номеров.
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК], чтобы открыть под [Меню].
- Выберите **Удалить**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для подтверждения

УДАЛЕНИЕ СПИСКА ВХОДЯЩИХ ВЫЗОВОВ

1. Нажмите клавишу АОН, чтобы войти в Список Входя-щих Вызовов.

- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК], чтобы открыть под-меню.
- Выберите **Удалить Все**
- Нажмите клавишу [МЕНЮ/ОК] для подтверждения

ОДНОВРЕМЕННОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НЕ-СКОЛЬКИХ ТРУБОК

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КОНФЕРЕНЦ - СВЯЗИ

- Убедитесь в том, что телефон находится в режиме ожи-дания,
- Нажмите и удерживайте клавишу [INT] на трубке. На дисплее отобразится символ и номера всех зарегист-рированных на базе трубок.
- Введите номер нужной трубки (1-4) Если Вы хотите позвонить на все трубки, нажмите клави-шу [9]
- Вызываемая трубка начнет звонить.
- Для прекращения внутреннего вызова, нажмите клави-шу [ОКОНЧАНИЕ ВЫЗОВА].

ПЕРЕВОД ВЫЗОВОВ

Возможен перевод внешнего вызова на другую трубку, зарегистрированную на базе.

- Нажмите и удерживайте клавишу [INT], вызов переведен в режим удержания.
- Введите внутренний номер. После ответа абонента по внутренней линии, Вы можете сообщить о том, кто звонит.
- Нажмите клавишу [Talk off].

ПРИЕМ ВНУТРЕННИХ ВЫЗОВОВ

- Вызываемая трубка звонит. На дисплее слева отобража-ется номер вызывающей трубки, справа - вызываемой.
- Нажмите клавишу [РАЗГОВОР] для приема внутренне-го вызова.
- Для прекращения вызова нажмите клавишу [ОКОНЧА-НИЕ ВЫЗОВА] или положите трубку на базу.

ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ МЕЖДУ ВЫЗОВАМИ

Вы можете переключаться с внутренней на внешнюю ли-нию

- Во время разговора по внутренней линии
- Нажмите и удерживайте клавишу [INT], при этом Вы активируете режим ожидания для внутреннего вызова.
- Введите номер нужной Вам трубки и дождитесь ответа абонента.
- Снова нажмите и удерживайте клавишу [INT], для пе-рехода на внешнюю линию.

КОНФЕРЕНЦ – СВЯЗЬ (ТРЕХСТОРОННЯЯ КОНФЕРЕНЦ-СВЯЗЬ)

Вы можете подключить к разговору до двух дополнитель-ных зарегистрированных на базу трубок. При этом все участники разговора смогут одновременно говорить и слушать собеседников.

- Во время разговора с абонентом, позвонившим по внешней связи
- Нажмите и некоторое время удерживайте клавишу [INT], при этом Вы активируете режим ожидания для внешне-го вызова.
- Наберите номер абонента внутренней связи и дожди-тесь ответа на Ваш звонок.
- Нажмите и некоторое время удерживайте клавишу [INT] и дождитесь ответа абонента.
- Нажмите и некоторое время удерживайте клавишу [*] для установления трехсторонней конференц-связи.

ИНДИКАТОР ЗАРЯДА БАТАРЕИ

- Батарея разряжена.
- Батарея заряжена примерно на 1/3.
- Батарея заряжена примерно на 2/3.
- Батарея полностью заряжена.

При заряде батареи, индикатор батареи будет менять свой вид. При полном заряде батареи, индикатор заряда перестанет меняться.

ЗАМЕНА БАТАРЕЙ

Перед тем как менять батареи убедитесь в том, что теле-фон выключен.

- Снимите крышку отсека питания.
- Удалите блок батарей ААА из трубки.
- Вставьте блок новых батарей в соответствии со значка-ми полярности, нанесенными в отсеке питания.
- Поставьте на место крышку отделения батареи.
- Поставьте трубку на базу для заряда аккумуляторных батарей и **дайте им полностью зарядиться в течении 12 ча-сов перед первым использованием или заменой новых бата-рей.** Если **Вы не зарядите батареи полностью перед их пер-вым использованием, их эксплуатационные характеристики ухудшатся.**

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: При замене батарей на батареи несоответствующего типа возник-нет опасность взрыва. Используйте только никель-металлгидридные аккумуляторные батареи GP, NiMH 550 мА/ч 1.2В GP55AAAHС или SANIK NiMH 550 мА/ч 1.2В SN-AAA55HJ. Ни в коем случае не бросайте батарей в огонь, они могут взорваться. Использование обычных батарей или батарей с отличающимися характеристиками может привести к повреждению аппарата. Несоблюдение данных реко-мендаций приведет к аннулированию гарантийных обязательств на него. В случае неправильной установки, искривли или воздей-ствия высоких температур батареи могут протечь или треснуть. Обратитесь в местный центр по утилизации отходов за дополни-тельными инструкциями.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ ОБРАЩЕНИИ С АККУМУЛЯТОРНЫМИ БАТАРЕЯМИ

- Не сжигайте, не разбирайте, не прокалывайте и не на-рушайте целостности батареи другими способами. Как и все остальные аккумуляторные батареи данного ти-па, эти батареи содержат токсичные вещества, кото-рые могут привести к травме.
- Во избежание получения травм и возникновения пожа-ра, используйте только те типы аккумуляторных бата-рей, которые приведены в Руководстве пользователя. Не допускайте попадания батарей в руки детей
- Внимайте батареи в случае хранения телефона в не-рабочем состоянии более 30 дней.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Адаптер пере-менного/по-стоянного тока	Вход 230 В/Переменный ток /50 Гц .30 мА Выход 7.5В/Постоянный ток/300mA 2.25 ВА. Однофазный переменный ток, исклю-чающий подключение IT-сетей, опре-деленных стандартом EN 60950. Вни-мание: Данное напряжение сети клас-сифицируется этим стандартом как опасное
Телефонное соединение	Прибор разработан для подсоедине-ние к аналоговой телефонной линии класса TNV3(напряжение телекомму-никационной сети), что и определено стандартом EN 60950.
Аккумуляторн ые батареи	никель-металлгидридные аккумуля-торные батареи GP, NiMH 550 мА/ч 1.2В GP55AAAHС или SANIK, NiMH 550 мА/ч 1.2В SN-AAA55HJ.
Время работы трубки (в сред-нем*)	Время разговора – примерно 10 часов Режим ожидания – примерно 100 ча-сов

*Только для общего представления, данные основаны на показателях работы полностью заряженной новой батареи

ОБЩИЙ УХОД ЗА ТЕЛЕФОНОМ

Для того, чтобы поддерживать телефон в хорошем рабо-чем и внешнем состоянии, следуйте следующим рекомен-дациям:

- Избегайте ставить телефон рядом с нагревательными устройствами и приборами и приборами, которые генери-руют электрические помехи(например, электродвигатели или лампы дневного света).
- Не подвергайте его воздействию прямых солнечных луч-ей или сырости.
- Старайтесь его не ронять и избежать других механиче-ских воздействий
- Протирайте мягкой тканью
- Никогда не используйте для чистки интенсивные мощ-ные средства или абразивный порошок – это может по-вредить покрытие
- Сохраните оригинальную упаковку на случай, если в дальнейшем, Вам потребуется перевозить телефон

РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ

ПРОБЛЕМА	РЕШЕНИЕ
На дисплее отсутствует изображение.	* Вы подписались на услугу АОН у телефон-ного оператора? <p>* Полностью ли заряжена батарея? Попр-буйте ее заменить. Убедитесь в том, что бата-рея правильно установлена и подсоедине-на.</p> <p>* Если вы используете источник переменно-го тока, убедитесь, что прибор включен в перепроключаемую розетку. Отсоедините и снова подсоедините сетевой адаптер.</p>
ТЕЛЕФОН	РЕШЕНИЕ
ПРОБЛЕМА	РЕШЕНИЕ
Нет сигнала вызова	_ Проверьте установку <p>- Подключена ли база к рабочей розетке?</p> <p>- Подключен ли телефонный провод к базе и телефонной розетке?</p> <p>* Отсоедините базу от розетки и подключи-те к ней другой телефон. Если и в нем от-сутствует сигнал вызова, проблема на ли-нии связи или местной АТС</p> <p>- Может, трубка вне зоны приема базы</p> <p>- Убедитесь в том, что батарея правильно зарядилась(12 часов)</p> <p>- Правильно ли установлен блок батарей?</p> <p>- Включен ли индикатор IN USE?</p>
Сигнал вызова идет, но нельзя позвонить с телефона	Проверьте, правильно ли выбран режим набора – тональный или импульсный
Трубка не звонит	_ Убедитесь в том, что ЗВОНОК в положении ВКЛ <p>_ На вашей линии подключено слишком много телефонов. Попробуйте отключить несколько из них</p> <p>_ См. решения в разделе «Нет сигнала вызова»</p>

Вы слыши-те радиопо-мехи, шум или увели-чение и уменьше-ние силы звука	_ Трубка не вне зоны приема? Подойдите ближе к базе <p>_ Может, надо переставить базу?</p> <p>_ Зарядите батарею</p> <p>_ Убедитесь, что база не подключена к ро-зетке вместе с другим бытовым прибором</p>
Батарея не заряжается или быст-ро разряжа-ется	_ Возможно загрязнение контактов. Очистите контакты и положите трубку на базу

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Все использованное оборудование должно быть утилизи-рованы в